

Año I

Buenos Aires, Abril 1º, de 1913



# ¡Todos los gallegos!

deben prestar su apoyo á la prensa regional

## Correo de Galicia

es el periódico gallego de mayor circulación en toda la América latina.

## Correo de Galicia

cuesta cincuenta centavos al mes y un peso cincuenta por trimestre — Venta pública 10 centavos ejemplar.

**Suscribase a "Correo de Galicia"**

Oficinas de redacción y administración **ALSINA 912**

U. T. 2807 LIBERTAD

## Vd. debe hacer sus compras

en el Bazar

## "EL TIGRE"

**2640 - Rivadavia - 2640**

de este modo tendrá Vd. bueno y sólido, con poco desembolso....

Surtidio permanente para Hoteles, Bares, Restaurant, confiterías y almacenes. - Menaje completo para familias - Ventas por mayor y menor.

Francisco Miranda

# BOLETIN OFICIAL DEL CENTRO GALLEGO

REVISTA MENSUAL

Redacción y Administración Victoria 1176 — U. Telef. 5099, Libertad

AÑO 1º.

ABRIL 1º. DE 1913

Nº. 4

## La misión del Centro Gallego

### Necesaria labor propagandista

Pasa ya de cuatro mil el número de socios con que cuenta el Centro Gallego. Al registrar tan halagüeña cifra, la Junta Directiva no puede menos de hacer pública manifestación del sincero agrado con que presencia ese movimiento entusiasta de los hijos de Galicia en pro del próspero desarrollo de una sociedad que puede considerarse como refugio y sostén de cuantos conterráneos eligen el camino de la emigración para lanzarse en busca del anhelado bienestar. La cantidad de socios apuntada, constituye un exponente del patriotismo gallego. Juzgámosla además, como una preciada garantía de éxito para lo futuro. Falta, sin embargo, mucho para llegar a la meta. Preciso resulta que ese ejército de cuatro mil hombres, cada uno de los cuales al ingresar en el Centro no ha hecho sino jurar la saerosanta bandera representativa del amor a la patria regional, inicie desde luego empeñada lucha tendiente a lograr la conquista de nuestras aspiraciones, a conseguir que el Centro Gallego de Buenos Aires constituya una entidad grande, poderosa, capaz de imponer por sus propias fuerzas la personalidad gallega en este país, de hacerla resaltar entre el vasto núcleo de razas diversas que aquí laboran y conviven.

Cada uno de nuestros consocios debe constituirse en un almegado paladín de la causa gallega. Llegar a disponer en

la gran urbe platense de un Centro modelo como el que han fundado nuestros hermanos en la capital de Cuba, debe constituir una ferviente ansia para todo aquel cuya niñez se haya deslizado en el viejo solar galaico. Todo gallego que se precie de tal y a galanía lo tenga, encuéntrese en el deber de laborar sin descanso ni desmayos por la prosperidad de la casa de Galicia, que no otra cosa viene a ser el Centro del cual nos honramos con ser socios. En la propaganda individual constante y activa, está la incombustible base del progreso de esta casa, que confiamos llegará a ser en día no lejano floreciente en grado sumo, mereced al patriótico esfuerzo de sus socios de hoy. Si en el término de un año, cada uno de éstos presenta diez socios más, los cuatro mil de ahora convertiránse en cuarenta mil. Así el nombre de Galicia se habrá enaltecido hasta el punto de que en toda la faz de la República se le pronunciará con respeto, a la par que el adelanto de nuestra casa habrá de ser contemplado con asombro.

Recordarán, sin duda, nuestros lectores que el Presidente de esta Junta Directiva se ha brindado a costear una medalla de oro y dos de plata con las que se premiará, al objeto de que sirvan de estímulo, a los tres socios que mayor número de socios nuevos hayan presentado durante el año. Tales méda-



llas vendrán a ser algo así como ejecutorias de patriotismo en buena lid ganadas, ya que aquellos a quienes se otorgan habrán puesto de relieve, merced a una propaganda continuada y fructífera, no solo su fervoroso amor a la recordada patria regional, sino también su ferviente deseo de que en esta tierra hospitalaria no tropiece con insuperables obstáculos el conterráneo que emigra. Porque la misión del Centro Gallego no consiste exclusivamente en hacer que se respete y admire el nombre de Galicia; no abriga tan solo esta sociedad una romántica aspiración patriótica...

El Centro Gallego, además del culto al ideal, persigue un fin práctico, derivado de las necesidades del vivir. Aspira el Centro a que todos sus miembros puedan desenvolverse sin trabas en este ambiente de lucha, a que un caso imprevisto de enfermedad no les pueda arrebatara, a lo mejor en pocos días, los ahorros de una larga etapa de improba labor.

Por eso la obra de propaganda que los socios del Centro realicen ha de redundar exclusivamente en provecho de los mismos socios. La existencia en este país, resulta más cara que en ningún otro del mundo. De ahí que cuantos para sostenerse no cuentan sino con los recursos del propio trabajo, busquen en las ventajas por el mutualismo ofrecidas, una compensación que les redima del peligro que supone lo elevado de los precios en vigor, cuando de asistencia médica y de artículos farmacéuticos se trata. Ese peligro no existe para nuestros consocios. No pudieran, pues, los miembros de este centro prestar mayor servicio a sus paisanos que el de ponerles a cubierto de las ingratas contingencias de la vida. Y a la par que una prueba de humanitarismo, cuantos por este problema se preocupen y a su solución contribuyan habrán dado

muestras de acendrado entusiasmo por el ideal de la redención galaica. Habrán puesto de manifiesto ante la faz del país su amor insuperable por la tierra natal. Habrán demostrado hasta la evidencia su fe indestructible en los elevados destinos de nuestra estirpe de hombres que cotidianamente acuden a

la lucha con la constancia por escudo, con esta expresiva frase por divisa: "Lahoriosidad y Honradez".

## Manuel Leobalde Moras

El día diecisiete del próximo pasado mes de Marzo, ha fallecido en esta capital nuestro conterráneo el señor Manuel Leobalde Moras. Registramos con sentimiento en esta página la noticia, por tratarse de un distinguido paisano que en diversas ocasiones prestó desinteresados servicios a la colectividad y que siempre se ha hecho notar por sus relevantes dotes de honorabilidad y de amor a la tierra galaica donde se murió su cuna.

Ha desempeñado el señor Leobalde el cargo de Secretario del Centro Gallego, captándose las simpatías de los socios por el acierto que constituyó la característica de sus gestiones en pro del buen nombre de su región natal. Al abandonar dicho puesto, hizo un viaje a Europa y cuando volvió a Buenos Aires ingresó nuevamente como socio en el Centro Gallego. Se le registró con el número 3134 y fué presentado por el Sr. Manuel Tosar el día 4 de Noviembre de 1912.

Era el señor Leobalde natural de Arteijo, provincia de La Coruña. Hallábase casado y no contaba sino 38 años de edad. Pertenece al cuerpo de administración del diario "La Prensa", de esta capital, donde se le apreciaba por su honradez y por su amor al trabajo. Fueron inhumados sus restos en el cementerio del Oeste.

Descanse en paz el espíritu de nuestro malogrado compatriota.

## Donativo interesante

El señor Felipe S. Alsina, propietario de la imprenta "Alsina", ha tenido la amabilidad de enviar a la Secretaría de esta Sociedad, cincuenta ejemplares del número 35 de la notable revista que con el título de "Renacimiento"

"to" se edita en el mencionado taller tipográfico.

En el número en cuestión figura la brillante conferencia que ha pronunciado en la Unión Hispano-Americana de Madrid el Sr. Juan A. Alsina, padre del propietario de la antedicha imprenta. El distinguido conferenciente ha aprovechado una vez más la oportunidad que se le ofrecía, de poner de relieve su entusiasmo por las cosas galaicas lo que explica el hecho de que la prensa regional haya transcripto íntegra la conferencia citada merced a lo cual sin duda es ya conocida de muchos de nuestros lectores.

De acuerdo con los deseos expresados en atenta carta por el Sr. Felipe S. Alsina, hemos repartido los ejemplares que nos envió entre los Centros gallegos y las personalidades de más significación dentro de la colectividad. Por nuestra parte nos complacemos en enviar al propietario de la imprenta "Alsina" la sincera expresión de nuestra gratitud por su donativo.

## "Correo de Galicia"

Este simpático periódico regional, que tantas batallas ha reñido en defensa de los intereses galaicos, ha entrado en el sexto año de su publicación.

La Junta Directiva del Centro Gallego, ve con interés y con sumo agrado los crecientes éxitos del "Correo de Galicia". Por ello al felicitar a su director nuestro estimado consocio el señor Lence, en el sexto aniversario de la fundación de su periódico, hace votos porque la prosperidad de éste vaya en progresivo aumento para bien de la colectividad que en él tiene uno de sus más ardientes defensores.

## Congreso de Confederación

Hemos venido siguiendo con atención y simpatía las gestiones llevadas a cabo por el director de "El Diario Español" señor López de Gomara para ver de dar cima al plausible proyecto de

celebrar un congreso de Confederación Española.

La clausura de inscripción de los congresales se efectuará el día 10 del actual mes de Abril.

Esta Junta Directiva se congratulará del éxito de la iniciativa del señor Gomara, cuyo patriotismo se ha puesto en esta ocasión una vez más de relieve.

## A V I S O

Se desea saber el paradero de Maximino Barrio Cuadrado, natural de Castelo de Gascallano, Provincia de Orense. Desempeñó en Buenos Aires el cargo de Profesor de 1a. enseñanza y expendedor de billetes. Tiene de 50 a 54 años de edad. Pregunta por él desde Bilbao su hermano Moisés Díaz Cuadradó.

El Centro Gallego de Buenos Aires, agradecerá cuantos informes reciba a tal respecto.

## DONACIONES

### Donación del Señor Juan A. Alsina Obras del mismo

El Obrero en la República Argentina, (2 tomos); La Emigración en el primer siglo de la independencia; La Emigración Europea; Población, Tierras y Producción, complemento del libro anterior; De mi Archivo; El Servicio de Policía; Provincias con subsidio Nacional; la Colectividad Israelita; Expresión de agradecimiento; Número 35 de "Renacimiento", con la conferencia dada en Madrid, sobre la Sociabilidad española en la República Argentina.

### Donación del Sr. Ignacio Ares de Parga Obra original del mismo

Puntos de vista educacionales "La Escuela Argentina". (1 tomo).

### Donación del señor José Piñeiro Trabajo, por Emilio Zola (2 tomos);

# ROQUE FERREIRO

582, BARTOLOMÉ MITRE, 582

UNIÓN TELEFÓNICA 3706, Avenida

## CASA DE REMATES Y COMISIONES EN GENERAL

# Galicia y Río de La Plata

Compañía de Seguros  
Capital suscripto \$ 1.000.000 moneda legal

62 - MAIPÚ - 62

U. Telef. 4916, Avenida C. Telef. 2346, Central

BUENOS AIRES

Adolfo Calzetta, Gerente

**Donación del Sr. Emilio Fontenla**

Napoleón III, por J. de S. Amand; Antología Americana, (2 tomos); La Perfecta Casada, por Fray Luis de León; La Ciencia Moderna por Julio Brontá; ¡Si yo fuera rico! por M. de Larra; Un mundo desconocido por Pierre de Sélenenes; La Princesita de los Brezós, por E. Marlitt; Obras Escogidas de Ventura de la Vega, (2 tomos); Geographie de la República Argentina, por F. Latzina; Para Ellos, por D'Adela Sánchez; Cantos de Escobar; Viaje por el Nilo, por E. Gonzenbach y R. Maniela; El Idilio, por Ernesto García Ladevese; Recuerdos de España, por Ricardo Palma; Manual de Medicina Doméstica, por Dr. P. W. Brewse; Rozas, por L. V. Mansilla; Nova Polémica de Lorenzo Stechetti, por Nicola Zanichelli; Rias de Ensueño, por Prudencio Canitrot; Pontevedra, por J. López Otero; Viaje por Italia, por H. Taine; Ortigueira, por Julio Dávila Diaz; La Ilustración Artística, (2 tomos).

**Diarios y Revistas**

recibidas gratuitamente

Correo de Galicia, El Eco de Galicia, La Iberia, El Municipio, Compendium, El Progreso Culinario, Le Courrier Francais, Boletín Valle Miñor, Eco del Caballito, Boletín del Centro Gallego de Avellaneda, El Eco del Eume, Teo, de Puenteareas (Pontevedra); La Opinión, de (Redondela); El Centinela, de (Chantada (Lugo)); Acción Gallega, de Madrid; La Liga de Amigos, de La Coruña; España y América, de Cádiz; el Radical Español, de Buenos Aires.

**Diarios y Revistas por suscripción**

La Prensa, La Nación, La Razón, El Diario Español, El Correo de España, La Voz de Galicia, El Diario de Pontevedra, La Idea Moderna, de Lugo; El Miño, de Orense; Vida Gallega, de Vigo; Mundo Gráfico, Nuevo Mundo, Vida Española y El Liberal.

**Informacion del Centro****Los Salones del Centro**

Durante el pasado mes de marzo han celebrado asamblea en los salones de este Centro las siguientes sociedades "Unión Residentes de Outes". Sociedad "Pro Escuela de Bandeira".

**El Diploma de socio**

Los diplomas para socios, que como habíamos anunciado en nuestro número anterior debían de estar prontos para expenderlos a fines del pasado mes, han sufrido nueva demora, debido a enfermedad del colorista de los talleres litográficos donde se imprimen. Dentro de unos días estarán todos a la disposición de este Centro pudiendo anticipar a nuestros consocios, que esta J. D. está satisfecha, a juzgar por la prueba recibida, de la reproducción del colorido que con tanto acierto ha sabido interpretar el artista señor Vila y Prades.

**Socios ingresados en el Centro durante los meses de Enero y Febrero últimos**

Socios presentados por el señor Ramón Ferradás Villar: José Caamaño Gálardo, Fermín Fernández, Ramón Cascallaz, Antonio Novoa, Juan Vázquez, Carmen Runchel de Vázquez, José Bau, Manuel Costa Estevez, Manuel Framiñan Pereiro, Avelino López Fernández, Ramón Cores, Angel Genari, Julio González, José Souto, Amalia Sende, José Bautis, Manuel Monje, Manuel Rodríguez Casais, José Sende Varela, Elisa Zas de Sende, Carmen Sende, José Elezegui, Jesús Villar, Herminio García, Agustín Blanco, José González, Antonio Vilarín y Jesús Blanco.

Socios presentados por el señor Angel Giménez: Juan Bar Alonso, José Vidal Castro, Tomás Fernández, Ignacio Amadeo, Fantina Sontullo, Obdulia Sontullo, Emma Sontullo, Avelina Pérez de Son-

# López y Cámara

**596-PERU-600**

U. T. 1906 Avenida

Buenos Aires

## ASTRERIA y CONFECCIONES

Un gran surtido en casimires para trajes sobre medida

Permanente surtido en ropa  
hecha para hombres y jóvenes

### Trajes para luto

Trajes para niños  
variedad de formas y  
gustos en casimir y lino  
desde \$ 2.50



Sombreros, Camisas,  
Calzoncillos, Cuellos,  
Corbatas, Medias,  
y toda clase de artículos para hombres y niños.

**En nuestra casa Perú esquina Méjico**

tullo, Daniel Sontullo Otero, María Frei geiro, Alberto González, Manuel Núñez, José González, María de Villar, Rosa Olivera de Prieto, Marcial Wanderlan ken, Mannel García hijo, Concepción de González, María Vigo, Manuel Grova, Aniceto Pérez.

Socios presentados por el señor Luciano González: Julio Jofre, José Rodríguez, Marcos Morote, Antonio Rúa, Bernardino Rivera, Francisco García, Jesús García, Gerardo Betanzos, Mannel Trovadoa, Juana de Rodríguez, José Ferreiro, Simón Lamas, José Patiño, José Rodríguez, José Antonio da Cal, Avelino Taboada, Rosa Fernández.

Socios presentados por el señor Francisco Alpaya; Huertas Segura, Benjamín Rey, Juan José Cáceres, Antonio Blan co, Ramón Freinta, Lola Cáceres, Nieves Solloski, José Taboada, José Vizcaíno, José Ruvines, Concepción González, José Benito Abreu, Claudio Piedras, José Calvo, Rudesindo Barcia, Pascasio Ramos, Andrés Linares, Antonio Cerdeiro, José Puentes, Antonio.

Socios presentados por el señor L. Alonso Pérez: Benito Moroño, José La reu, Dositeo Casanova.

Socios presentados por el señor Luis López Páez: A. Claudio Pombar, Bernardo Ortuzar, Benito Paradís, Eloy González, Pedro Carmena Rodríguez, Alejandro Gómez.

Socios presentados por el señor Amadeo Miranda: Tomás Gómez, Rosario Santiago, José Pérez, Ana Barbier de Gómez.

Socios presentados por el señor Francisco Cano Rivas: Joaquín Bravo Rial, Domingo A. Sotelo, Francisco Miguens Rey, Delfín Costa Giraldez, José Costa Salgueiro, José Portela Williman, Francisco García Pérez.

Socios presentados por el señor Mannel Novoa G.: José Domínguez, Ra muón Figueiras Cormas, Manuel Crespo Rodríguez, Antonio Martínez Velo, Ra muón Pellejero, Angel Sánchez Fraga, M. Pérez Faraldo, Francisco Cádiz.

Socios presentados por el señor Celestino Cereijo: Clodomiro Rivas García, Manuel Díaz Fernández.

Socios presentados por el señor Mannel L. Faleón: Ramón Otero, Manuel Mosquera, Alfredo Rodríguez Barros.

Julio Mosquera, Josefa A. de Mosquera Esther Mosquera.

Socios presentados por el señor Wenceslao Migal: Celso Migal, María L. de Méndez.

Socios presentados por el señor Luis Pérez: David Dobarro González, Ramón Pérez Martín, Jesús Dobarro González, António Jao Dobarro, Odilo Pérez Martínez, José Ma. López González, José Sarmiento García.

Socios presentados por el señor Alfredo Fernández del Río: Consuelo García, Juan García, Fernando González, Sara Gallardo, Ana García, Concepción Martínez, Rafael Moreno.

Socios presentados por el señor Miguel Crego: Francisco Plá Zubiri, Luis Rodríguez Mateo.

Socios presentados por el señor Silverio Estévez: Federico Infante, Ernesto Marquez.

Socios presentados por el señor José A. García: Francisco González, Eusebio Martínez Bies, José Soto José Campos Manuel Pedrosas, Bonifacio Campos.

Socios presentados por el señor R. Pardiño: Faustino Pedrez Pena, Antonio Monje, Antonio Rey.

Socios presentados por el señor Omar González Abuín: José Lamas, Justo Rodríguez Gregorio, Leopoldo Simón, Leopoldo Fernández Navares.

Socios presentados por el señor Mannel Pérez Rey: José Martínez Rego, Ramón Vidal Boullón José Vidal Boullón.

Socios presentados por el señor Avelino Veloso: Evaristo Canay, Francisco López y López.

Socios presentados por el señor Juan Temprano: Manuel Ruibal Campos, Alfredo Nieto, José Noya Grea.

Socios presentados por el señor Ernesto S. Estévez: Virgilio Anaya.

Socios presentados por el señor A. Lorenzo Piñeiro: Doménica Montero, Antonio Martínez Rey, Ramón Martínez Rey.

Socios presentados por el señor Mannel Cadorniga: María García, Josefina Verea de Cadorniga.

Socio presentado por el señor J. Seston: José Ma. Romero.

Socios presentados por el señor Francisco García: Vicenta García Rodríguez

## "EL NUEVO SIGLO"



Casa Matriz, Brasil 1301  
Sucursal, Alsina 1499

Casas las mejor surtidas en calzado de todas clases y con un selecto stock en novedades y fantasías para la presente estación.

Muy Señor nuestro:

Consecuentes con el favor que nos sigue dispensando nuestra clientela y el público en general, nos es grato participar a Vd., que tanto en esta Casa Matriz, BRASIL 1301, como en nuestra Sucursal, ALSINA 1499, esquina SAENZ PEÑA, hallará Vd. las últimas fantasías y novedades en calzados de todas clases para la presente estación, y a precios que por su verdadera modicidad están al alcance de toda persona de buen gusto y amante de calzar bien.

Infítil, pues, creemos todo otro comentario al respecto, puesto que, dignándose Vd. hacernos una visita, no solo podrá apreciar la bondad de nuestros artículos, si que también la notable diferencia que existe en los precios, comparados con los que señalan otras casas del mismo ramo.

Gratos a sus órdenes, nos ofrecemos de Vd. alfmos. Ss. Ss.

GONZALEZ & Cia.

**NOTA:**

Todo comprador que en el acto de efectuar sus compras en esta casa, exhiba un ejemplar del Boletín del Centro Gallego, tendrá derecho a una bonificación del 8 o/o sobre los precios de reclame que figuran en nuestra vidriera.



*A todo buen gallego \* \* \**

Ayudarnos mutuamente constituye un deber. La nobleza de los hijos de Galicia es ya legendaria. Por ello todo socio que presente uno de estos boletines al efectuar compras en mi JOYERIA Y RELOJERIA DEFENSA N.º 1132, le haré un descuento especial.

TALLER EN LA CASA  
FABRICACIÓN DE ALHAJAS Y RELOJES

*Francisco Escotti (de Villagarcía)*

**El taller de Pinturas, Decoraciones  
Y EMPAPELADOS QUE TENO  
en la calle Estados Unidos 1767  
ES DE SUMA CONFIANZA**

**Cobro muy bien los trabajos pero también los garanto.**

*Francisco Rial*

Graciana Rodríguez, Elvira Rodríguez, de García.

Socios presentados por el señor M. Fernández: José Molina, José Vovelo, José Fernández Rodríguez, Jesús Blanco, Alfredo Cisneros López, Carmen L. de Fernández.

Socios presentados por el señor Manuel Alvarez Rodriguez: Carlos Rivas, Ramón Díaz Nogueira, Manuel Cabanas Rodríguez, Martín Ueero Martínez.

Socios presentados por el señor Francisco Miranda: José Otero Alvarez, Hermenegildo Beloso.

Socios presentados por el señor E. Giralt; Angel Pérez López, Francisco Giralto; Angel Pérez López, Francisco Pérez Vermejosa, Orenicia López de Pérez.

Socios presentados por el Sr. Vicente Fernández: Carmen de Fernández Varela, Manuel Fernández Varela.

Socios presentados por el Sr. Antonio Vázquez: Venancio Pérez Fernández, Constantino Pérez Fernández, Secundino Pérez García.

Socios presentados por el señor Juan Bas Alonso: Domingo Vázquez, Pedro Portelaigo, Eugenio Couto.

Socios presentados por el señor José Arias Rodríguez: Francisco Díaz Rodríguez, Ramón Rua Montero, José Dobal Fernández, Benigno Nespeira Pérez, Domingo Fernández, Josefa Fernández y Jesús Fernández.

Socios presentados por el señor Miguel López: Luis Teijeiro Fuentes, Germán Teijeiro Fuentes.

El señor José Rodríguez González presentó a Felipe S. Alsina.

El señor Leopoldo Soto presentó a Emilio Giralt Rubio, Eugenio Giralt, Angel Carreira.

El señor Julio de la Cuesta presentó a Luis Castro.

El señor César Leiras presentó a Ramón Grandio.

El señor José Ma. Alvarez presentó a José Ortega y Eliás Fernández.

El señor Fulgencio González, presentó a Constantino C. Romay.

El señor Manuel Soto presentó a Manuel Solla.

El señor Manuel Golpe presentó a Alfonso Mosquera.

El señor Enrique López presentó a José Losada.

El señor Ramón Fernández presentó a Antonio Ferreiros.

El señor Robustiano Souto presentó a José Corral Alvedro, Francisco Santos.

El señor Antonio Camino presentó a Eladio González, Eduardo Lorenzo.

El señor José M. Antelo presentó a Avelina Carral.

El señor Abelardo E. Bermúdez presentó a Jacobo Carro, Antonio Echevarrie, Antonio Bamies, Sofía C. de Manzano, Alberto Gacia, Paz Echevarrie, Antonio Echevarrie, Emiliano Cabero y María Garrido.

El señor José Vázquez Cabana presentó a Manuel Canoura, Secundino Giz, Antonio Giz, Luciano Canoura, Miguel Otero Caneda.

El señor Bernardino Otero presentó a Andrés Otro Casal.

El señor Raimundo García presentó a Antonia Martínez de Oya, José Oya.

El señor Ricardo Pérez presentó a Nabor A. Suárez.

El señor José López Camba presentó a Félix Garzón.

El Sr. Andrés Lorenzo presentó a María Sirgo.

El Sr. José Puentes presentó a Victoriano Boullosa, Julio Vázquez.

El Sr. A. Mosquera presentó a Antonio Vázquez.

El señor Emilio Vergne presentó a Adolfo Giménez, Ramiro Pérez Giménez, Felipe Arias, Felisa Giménez, Prudencia G. de Giménez.

El señor Paulino Balboa presentó a Benito Mariategui.

El señor Jesús Miguez presentó a Silverio Escobar.

El Sr. G. Cartelle presentó a Alfredo Vieiro.

El Sr. Asensio Bernal presentó a Agustín Crespo.

El Sr. Personal presentó a Manuel Durán.

El señor Manuel Chamosa presentó a Manuel Santander.

El señor Ramón Castro presentó a Jesús González.

El Sr. Manuel Varela presentó a Guzmán Fernández.

# Sastrería y Academia de Corte

— DE —  
**JOSÉ A. GARCIA**

*Siempre hay gustos nuevos*

**Perú 633 - entre Chile y Méjico**

Se atienden pedidos por teléfono V. T. 634 Avenida

**Calzado "El Centenario"**

**"MAR DEL PLATA"**

**Juan María López**

Rioja 2903 — Casi esquina Caseros

Casa especial en calzado de fantasía, gran variedad de modas última novedad.

**IMPORTANTE:**

Los socios del Centro Gallego que presenten el Boletín al efectuar sus compras obtendrán el 5 o/o de bonificación.

TODOS DEBEN VISITAR ESTA CASA

**2093-RIOJA-2093  
Coop. Teléf. 188, Patricios**

Tranvías que pasan por frente de esta casa 16, 6, 50, 73, 46, y 47.

**Casa de cafés, tés y Chocolates**

— PARA FAMILIAS —

DE

**ANDRÉS BALEIRAS**

**CAFÉ, BAR Y BILLARES**

Lunch, Sandwichs, Cocktails

: : : y licores finos : : :

**Rivadavia 3440**

BUENOS AIRES

El señor J. Novo presentó a José Balcaree, Ramón P. Costas, Ramón Novo.

El Sr. Herminio Quintas presentó a Manuel Conde Cid.

El señor Benigno Rodríguez presentó al Dr. Dino López Bouzas.

El señor Mariano Iglesias presentó a Manuel González.

El señor Marcelino Varela del Río presentó a Gerardo Usallan.

El señor Antonio Pérez presentó a Leonardo Fernández.

El Sr. Paulino Balgoa presentó a Dímas Rodal.

El señor José Salgado presentó a Lorenzo Puente.

El señor G. Santiso presentó a Marcelino Piñeiro.

El Sr. Manuel Barro presentó a María Carreras.

El Sr. Jesús Bermúdez presentó a Enrique Grova.

El señor José Humeres presentó a José García Conde.

El señor Javier Ynsua presentó a Pedro Paz.

El señor Manuel Balmayor presentó a Miguel Mallagray.

El Sr. José Leiras presentó a Ramón Quesada.

El señor Rogelio Ferreira presentó a Adela García.

El señor Amador Fernández presentó a Lucio Pérez.

El señor Ramón Duro presentó a Castro M. Ynsua.

El Sr. Rodrigo Iglesias, presentó a Vicente Rey.

El Sr. G. Santos, presentó a Manuela López.

El Sr. Angel Luya, presentó a Oscar Speron.

El señor Eleazar P. Trelles presentó a Elisa D. de Fernández.

El señor José Campos Salgueiro, presentó a Manuel Lamela.

El Sr. Antonio Varela presentó a Antonio Maslorens.

El Sr. Ramón Dunero, presentó a Francisco López.

El señor Antonio Vázquez, presentó a Fermín Pérez.

El señor Marcial Moreira presentó a José Castro.

El señor Domingo Cubeira presentó a Ramón Suárez.

El señor José Saborido presentó a Ramón García.

El señor Enrique Duarte presentó a José Marquez.

El Sr. Santiago Fernández presentó a Salvador Romero.

## AVISO

Se ruega a los señores socios:

Que den aviso inmediatamente a la Secretaría del Centro de los cambios de domicilio.

Que hallándose enfermos concurren a la Secretaría, si la enfermedad se lo permite, a retirar la orden de asistencia para el médico que les corresponda y si la enfermedad no se lo permitiera, den aviso por teléfono u otro medio, para que se tomen las medidas del caso.

## NUESTROS AVISOS

Hacemos saber a nuestros lectores que todos los avisos que se publican en este Boletín son exclusivamente de socios del "Centro Gallego", por lo cual les recomendamos con todo interés, por espíritu de solidaridad.

## COMISION DIRECTIVA

Presidente:	Don Laureano Alonso Pérez
Vice-Presid.	Roque Ferreira
Tesorero	Francisco Coto
Pro-tesore.	J. Rodríguez González
Secretario	Luis López Páez
Pro-secret.	Manuel Tosar
Contador	Eulogio Pino
Sub-contad.	Ubaldo Valles
Bibliotecario	Ignacio Miguez

Vocales:	José A. García, Francisco Rial, Juan Rivadulla, F. Cano Rivas, Francisco Miranda y Miguel Crego.
----------	--

## AVISO IMPORTANTE

Esta publicación, en su carácter de "Boletín Oficial del Centro Gallego", no insertará en sus columnas otros trabajos que aquellos que, siendo informativos, procedan o sean directamente inspirados por la J. D. del "Centro Gallego".

## TALABARTERÍA Y LOMILLERÍA EN GENERAL

Artículos especiales para la campaña  
VENTAS POR MAYOR Y MENOR

## BARREIRO Y RODRIGUEZ

Calle VICTORIA 2800, - Esq. Jujuy  
BUENOS AIRES

Cooperativa Telef. 287, (Oeste)

Casa de limpieza en general y lustraje de pisos

- DE -

## Ferreyra y Vazquez

Especialidad para encerar, cepillar y lustrar cualquier clase de pisos, muebles y dibujos de madera.—Se toman Abonos por mes para Casas de Familias y Negocios.—Se limpian y se colocan Alfombras.

49 - Paraná - 49 U. T. 1428, Libertad

Buenos Aires

## TALLER DE PINTURA

- DE -

MANUEL GARCIA

643, Independencia, 643 — C. Telef. 4767, Central

Especialidad en empapelados, recuadros e imitaciones. — Se encarga de todo lo concerniente al ramo, como asimismo de albañilería y blanqueos. — Se hacen frentes al óleo y cal desde 10 \$ en adelante. — Se empapelan piezas desde 10 \$ id. — Se pintan puertas desde 2 \$ id.

## GRAN CASA DE PENSIÓN LA MADRILEÑA

CONFORT, ASEO, SERIEDAD,  
MAGNÍFICAS HABITACIONES  
Y DEPARTAMENTOS PARA  
FAMILIAS. \* \* \* \* \*

RAFAEL MORENO Y CIA.  
PRECIOS MODICOS

C. Pellegrini 282 Buenos Aires

## "LA FANTASIA"

Mercería, Puntillería y Novedades

- DE -

## HERNANDEZ Y VARELA

CINTAS, GALONES, PUNTILLAS Y ENCAJES  
PEINES Y BOTONES, PEINETAS Y GUANTES,  
ESPECIALIDAD EN CORSÉS, VISOS Y ARTÍCULOS DE PUNTO.

ÚLTIMAS NOVEDADES EN  
CARTERAS Y FANTASIAS  
7091-RIVADAVIA-7091  
BUENOS AIRES

## ESCUELA ESPAÑA PARA OBREROS

LECTURA y ESCRITURA simultáneas por  
el método Barreiro; CUENTAS, ORTOGRA-  
FIA y MANEJO DEL DICCIONARIO.

Se garantiza que los analfabetos que se inscriban en esta escuela, y asistan con regularidad a las clases, pueden escribir la primera carta a sus madres antes de transcurrir los dos primeros meses.

**Preparación para el ingreso a las escuelas  
Industrial y Comercial de la Nación.**

**Clases de mañana, de tarde y de noche**

Director y maestro de 1er. grado, Dn. A. BARREIRO

Local provvisorio-Piedras 1268, dep. 86

# Informe de la Comisión Sindical

Reunidos en el local del Centro Gallego los abajo firmados, miembros de la Comisión Sindical, comprobaron las cuentas de tesorería y las encontraron todas en perfecto estado, hasta el 31 de Enero de 1913.

**Benigno Rodríguez Antonio Varela Gómez Manuel Figueras**

## La sociabilidad española

EN LA  
**República Argentina<sup>(1)</sup>**

(Al Excmo. Sr. Marqués de Figueroa)

Señoras, Señores:

Es verdadero atrevimiento usar de la palabra en Madrid, centro de la Eloquencia, donde lucen y encantan los oradores: desde donde, famosos, esparecen la armonía de sus inimitables oraciones.

Allá, en mi patria, resuenan diariamente sus discursos; sus nombres son admirados, deseándose imitar el arte con que defienden las ideas, expresan su pensamiento, despejan las dudas del oyente y explican el alcance de su voluntad.

Desde esas alturas aceptad mí laconismo con vuestra benevolencia y dignaos oír mi rústico caramillo como si fuera una sencilla voz de las llanuras pampeanas; así tendré ánimo ante la eloquencia que os caracteriza, y si uso frases conocidas de vuestros oídos, tened presente que para hablar de la raza hispana y de su íntima unión con América, ya son lapidarias las frases y no se pueden cambiar.

Deseo ocupar vuestra atención hablán-

doos, lo más brevemente que pueda, de la sociabilidad española en la República Argentina y de su acción eficaz para mantener la unión ibero-americana, que considero un hecho natural, indestructible.

Mi presencia en España no es casual, ni movida por acción oficial, ni tiene reserva de ninguna clase: es voluntaria. Por fe propia he venido a pagar con mi admiración tributo a la nación que dió origen a mi patria y que hoy contribuye a su engrandecimiento con la vida, labor e inteligencia de sus hijos.

He querido conocer, más que por las páginas de la Historia por sus grandes reliquias, a los hombres de las épocas del Descubrimiento, de la Conquista y de la Población de América; y por sus rostros, su voz y sus acciones, a los hombres actuales: de esta época en que España sigue dando vida, como si aun fueran sus dominios, a países donde ya no gobernan sus Virreyes, sino independientes hombres de su raza, y, por tanto, sabios y altivos.

Los castillos y los templos con que aquéllos cubrieron el suelo hispano; los sepulcros que guardan sus cenizas; los blasones y las espadas que usaron, prueban su alma esforzada; libertaron el territorio nacional del invasor luchando durante ocho siglos, y no bastando a su genio obra tan grande de sacrificio y espiritualidad, por su fe cristiana fueron a buscar un mundo nuevo para aplicar su valor, para extender esa fe que los caracterizó, con la cual pudieron dominar y civilizar la mitad de la tierra conquistando a la luz divina a millones de

(1) A fin de contribuir en la medida de nuestras fuerzas a divulgar todo lo posible aquellos escritos en que se emite conceptos honrosos para nuestra patria, damos hoy comienzo a la publicación de la brillante conferencia pronunciada el día 31 de Octubre último en la Unión Ibero-Americana de Madrid, por el ilustre publicista argentino don Juan A. Alsina.



**PARA LOS ~~ POKER**

**Se importa el tabaco preparado  
de LA HABANA**

*Alvarez Vidal y Cia.*

CARLOS CALVO 1459

**FUERA DEL TRUST**

## AVISOS RECOMENDADOS

Dr. JOSÉ VÁZQUEZ ROMAGUERA  
Abogado, Avenida de Mayo 1313, Escritorio número 3 de 9 1/2 á 11 1/2

Dr. AVELINO BARRIO.-Especialidad en enfermedades internas é infecciosas, Atiende todos los días menos los Martes y Viernes de 1 á 4 p. m. San Juan 1841 Buenos Aires.

MANUEL FIGUERAS importación de carbón de piedra, Escritorio Balcarce 170 Buenos Aires.

LA PENINSULAR de Antonio Varela Gómez, grandes comodidades para familias y pasajeros, cocina de primera clase, tramvías para todas direcciones, Alsina 946, Buenos Aires.

TENEDOR DE LIBROS.-Lleva contabilidades por horas, hace contratos de sociedades, pone al día libros atrasados, tramita concordatos, quiebras y cualquier clase de asuntos en los tribunales de comercio. Da toda clase de referencias personales. Seriedad. Precios sumamente módicos. Dirijirse J. S. Avda. Sáenz 94.

RESERVADO PARA AVISOS RECOMENDADOS

hombres, entregando a la humanidad, para su reposo, las más feraces comarcas que alumbró ese sol "que nunca se ponía en los dominios españoles".

No tan sólo los encumbrados castillos dieron héroes y heroínas al descubrimiento y la conquista. También los tejados humildes los dieron, con los soldados valerosos, los marinos expertos y las mujeres que los acompañaron: verano castillos y tejados porque ambos cobijaron y produjeron esos hombres inteligentes, sufridos y abnegados, que han preparado a sus descendientes el campo donde están ahora desenvolviendo sus energías y capacidades. En castillos y tejados había virtudes, felizmente no olvidadas, sino realzadas por las generaciones sucesoras, aquí y allá.

Cada paso que doy en esta tierra me lleva ante un requerido de inmensa grandeza, acción y pensamiento: desde las torres y murallas de palacios y fortalezas, las bóvedas de los templos, los escudos esculpidos en el frente de las casas de los hidalgos, las paredes de rústica piedra de las viviendas del pueblo, las viejas esculturas y pinturas, las armas, hasta las tumbas, todo, todo es símbolo y transmisión de voluntad, impulso, para que las generaciones siguieran el ejemplo de la energía desplegada para el progreso de la humanidad, defendiéndola, llevándola a través de los siglos a conseguir su bienestar.

No bastó a esos hombres el territorio español para sus acciones trascendentales; necesitaron la América entera y la tomaron; la modelaron a su fe y sus costumbres; dieron su sangre y sus cuerpos a la tierra, para consagrar su obra y probar que la ejecutaron con toda su voluntad y fe en el porvenir de sus descendientes.

Aquí, los castillos y los tejados de donde partieron están hoy deshabitados, ennegrecidos o derruidos; allá, los descendientes que ostentan orgullosos y prósperos los gloriosos apellidos de los titanes que los generaron, levantaron y siguen alzando nuevos castillos y tejados; por cada uno de los que aquí quedaron, mil y mil; y son estos hombres, por cada uno de los que fueron, millones y millones: hispanos, con todas sus perfecciones, virtudes y capacidades.

La Historia, la Crónica y la Biogra-

fía, nos dicen a los hispano-americanos quiénes fueron aquellos hombres; mas para comprenderlos enteramente es menester venir a la tierra en que nacieron y palpar las inmensas obras de su generación y época legadas a los hombres actuales, a los que también debemos venir a comprender para penetrarnos de que han conservado el genio de sus abuelos y que perseveran en la vía noble que les fué marcada.

Los españoles han estado siempre a la altura de los siglos y aun los han impulsado, sobreponiendo a otros pueblos; jamás han desmerecido. En el siglo actual están en ciencias, artes, industrias, legislación y en todas las manifestaciones del espíritu y de la actividad humana, en igual esfera que otros hombres y los vemos haciendo todas las obras que el modo de ser de la época exige, con el mismo ardor que en otras aplicaron a sus grandes creaciones.

Vemos en conjunto la obra de otras edades y nos admira; la obra actual, que se hace paulatinamente ante nuestros ojos, nos parece menor porque la vemos difusa; no la sumamos, como sumamos la anterior. Mirad nuestro territorio cruzado por magníficas vías férreas, espléndidas carreteras arboladas; ved las ciudades transformándose a la comodidad moderna; ved usar la fuerza y la luz eléctrica en todos los pueblos; recordad lo que sabéis de la obra del trabajo nacional del día, de la aplicación al estudio de las artes e industrias por vuestra juventud; ved a los ancianos conservando las ciencias y todo lo que yo no puedo ni alcanzo a decir, y sumad: veréis hombres actuales, que habéis hecho y estáis haciendo también grandes creaciones de bienestar, como vuestros antepasados.

La acción de los hombres de la época heroica del Desenbrimiento, la Conquista y la Población, no ha cesado; sus descendientes la han continuado y los hombres actuales siguen ejecutándola; por esa acción han nacido en cuatro siglos las Repúblicas hispano-americanas, hecho histórico tan singular que no tendrá jamás semejante.

Juan A. Alsina.

(Continuará).

## Servicio Médico

### CONSULTORIO CENTRAL

**Dr. Avelino Barrio**

#### CLINICA MÉDICA

Lunes, miércoles y sábados de 4 1/2 a 5 1/2 p. m.

Martes, jueves y viernes de 10 1/2 a 11 1/2 a. m.

**Dr. Manuel A. de Rioja**

#### NIÑOS

Miércoles y Sábados de 10 1/2 a 11 1/2.

**Dr. Antonio Mare**

#### De la piel y secretas

Lunes de 10 1/2 a 11 1/2 a. m.

Jueves de 4 1/2 a 5 1/2 p. m.

**Dr. Juan Salleras**

#### Cirugía, señoras y vías urinarias

Martes y Viernes de 4 1/2 a 5 1/2 p. m.

De 10 1/2 a 11 1/2 a.m. De 4 1/2 a 5 1/2 p.m.

Lunes ...	Dr. Mare ..	Dr. Barrio..
Martes ...	* Barrio... .	* Salleras..
Miércoles ...	* Rioja... .	* Barrio...
Jueves ...	* Barrio. .	* Mare...
Viernes ...	* Barrio... .	* Salleras..
Sábado... .	* Rioja... .	* Barrio...

### Servicio Médico de radio

Dr. Pablo Rubido; Independencia	3051
" A. Pasenales-Politi; Corrientes	2225
" Juan R. Pujol Brasil	1326
" Antonio Mare; Alberti	1000
" Pedro Ferer; B. de Irigoyen	247
" Félix B. Quaini; Paraná	879
" Manuel A. de Rioja; Cabildo	308
" Juan Salleras; Piedras	378
" Atilio Gilberti; Liniers.	

### FARMACIAS

J. Retamero y Cia; Méjico y Bolívar  
 J. Gallego; Lima y Humberto  
 Ventura Barros; Piedras y Brasil  
 Manuel Estévez; Independencia y E. R.  
 Francisco Naranjo; Vieytes y Australia  
 Antoni J. Mackiras; Caseros 2988

Ricardo S. Durañona; Independencia y Rioja.

Fausto F. Petray; S. Juan y A. y Oficios  
 Enrique F. Solari; Caseros 2000

Santiago Torres; Mitre y Billinghurst  
 Angel J. Arqueros; Charcas 1000

José Nava; R. Peña y Santa Fe  
 Antonio Varela; Alsina y Salta  
 Manuel Verde; Cangallo 2200

Eusebio Núñez; Charcas y Laprida  
 Joaquín J. Coll; Cabildo y Juramento  
 Sres. Pagnes y Costi; Liniers.

### Servicio Fúnebre

Mirás Haos, y Cia.

### Socios Asistidos en el mes de Marzo

Doctor Avelino Barrio .....	280
" J. Salleras .....	27
" A. Mare .....	34
" M. Rioja .....	27
A domicilio .....	15
Total .....	311

### POSTE RESTANTE

En la gerencia de este Centro y a disposición de los interesados, se encuentran cartas dirigidas a los señores socios siguientes:

Señor Pedro Fernández	
" Amable Villar.	
" Ciriacio González	
" José López Fernández	
" Manuel Casas Tejo	
" Alejandro Pérez García	
" Silverio Estevez.	
" Manuel Angueira	
" Francisco Bareala y Bareala	
" Angel Luya	
" Ramón Rodríguez	
" Santiago Freire	

### Horario de las diversas dependencias del Centro

#### GERENCIA

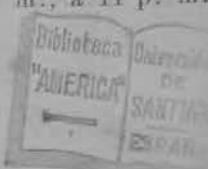
Todos los días de 7 a. m. a 10 p. m.

#### SECRETARIA

Días hábiles: de 8.30 p. m. a 11 p. m.

#### SALA DE LECTURA

Todos los días: de 9 a. m., a 11 p. m.



# ELECTRICIDAD Y MECANICA EN GENERAL

FRANCISCO V. ARENA

INSTALACIÓN  
COMPLETA :::

— DC —

CAMPAÑILLAS

TELEFONOS

PARARRAYOS

INSTALACIÓN  
MECANICA :::

MOTORES

TRASMISIONES

VENTILADORES

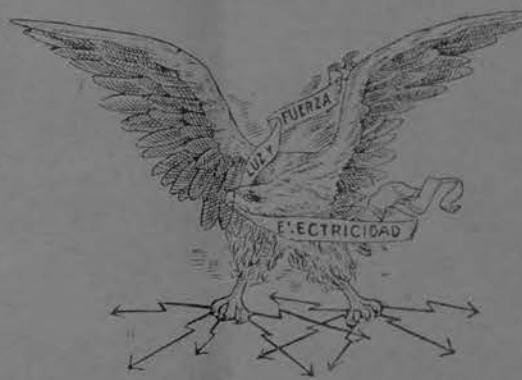
MONTA CARGAS

PIDAN PRECIOS Y PRESUPUESTOS

Bolívar 140

U. T. 5140, Avenida

Buenos Aires



**DISPONIBLE**

# Banco de Galicia y Buenos Aires

Fundado el 6 de Noviembre de 1903

Casa matriz: 445 - CANGALLO - 455 - Buenos Aires

Dirección Telegráfica: «GALBANK»

Sucursales en la Capital: No. 1 (Flores) Rivadavia 7025 No. 2, San Juan 3101; No. 3, Corrientes 3220 No. 4, Entre Ríos 265; No. 5, Belgrano 2828; No. 6, (Barracas) Montes de Oca 1702; No. 7, Rivadavia 3858 al 60. No. 8 Rivera 550 — En el Interior (Provincia de Buenos Aires): Avellaneda, Lomas de Zamora, Chascomús, San Fernando y Agencia en Lauús F. C. S.

## EN EL EXTERIOR MONTEVIDEO, CALLE CERRITO 187

Capital subscripto ..... \$ c/l. 30.000.000—  
Fondo de Reserva ..... , 4.335.862,62

Efectúa toda clase de operaciones bancarias

Abona por depósito:

En cuenta corriente .....	1	%
A plazo fijo de 30 días .....	2	%
"    "    " 60 " .....	3	%
"    "    " 90 " .....	4	%
"    "    " 180 " .....	4 1/2	%
"    "    " un año .....	5	%

A mayor plazo ..... convencional

En caja de Ahorro después de 60 días, desde 10 \$ hasta 10.000 4 1/2 %

**COBRA:** Por adelantos en cuenta corriente ..... 9 %

    "    "    " descuentos ..... convencional

    "    "    " Por administrar propiedades ..... tarifa módica

El Banco vende letras de cambio y expide cartas de crédito sobre todos los puntos de España, Francia, Italia, Inglaterra, Alemania, Portugal y otros.

**Gerente: J. M. MIRANDA LUACES**

I. de Febrero de 1913